

**Zeitschrift:** Macolin : revue mensuelle de l'École fédérale de sport de Macolin et Jeunesse + Sport

**Herausgeber:** École fédérale de sport de Macolin

**Band:** 52 (1995)

**Heft:** 12

  

**Rubrik:** Échos de l'EFSM

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Sport militaire à l'EFSM



Le cours de moniteurs sportifs militaires et J+S Polysport, catégorie 2, se déroule chaque année à Macolin sur une période de cinq semaines. Les candidats sont des sous-officiers instructeurs, toutes armes confondues, des pilotes militaires membres de l'escadre de surveillance, ainsi que des agents du corps des gardes-frontière. Pour pouvoir accéder à cette formation, les intéressés doivent subir un examen d'admission dans des disciplines pratiques. Une fois diplômés,

ces moniteurs sportifs assumeront la fonction de «chef du sport» sur une place d'armes et seront engagés comme enseignants dans les écoles de sous-officiers notamment. Sur notre photo, l'adjudant Paul Greuter, chef du sport de l'Office fédéral des troupes mécanisées et légères, un des maîtres spécialistes de la formation de moniteurs sportifs militaires à l'EFSM, procède à une démonstration sur le parcours d'obstacles. (SR/Ny) ■

### MACOLIN plus cher!

Nous informons nos fidèles lectrices et lecteurs que l'abonnement à la revue MACOLIN va passer, dès janvier 1996, de 29 fr. à 32 fr. 50 (38 fr. pour l'étranger) et à 3 fr. 40 pour la vente au nu-

méro. Rappelons que depuis 10 ans exactement, notre revue n'a heureusement pas eu à subir d'augmentation de prix. Nous les remercions de leur compréhension et comptons sur leur fidélité. (Ny) ■



Un restaurant de montagne familial et accueillant, situé à 2200 mètres d'altitude sur l'Alpe de Fiesch proche du glacier d'Aletsch, au cœur d'un véritable paradis pour les promeneurs et les skieurs.

Renseignez-vous sur nos possibilités d'hébergement convenant aux groupes tels camps de ski, courses d'école et sorties de sociétés.

Une adresse à recommander:

Cornelia et Beat Schmid  
3984 Fiesch / Kühboden

Téléphone 028 / 71 13 77  
Fax 028 / 71 36 22

## Rabais spécial pour les groupes Jeunesse + Sport

En train, en bus ou en bateau...  
65 pour cent de réduction sur les prix ordinaires.

Demandez le prospectus à votre service J+S.



Réservez dès maintenant pour 1996

### Camps polysportifs pour écoles et associations sportives

Notre centre sportif vous attend au bord du lac de Neuchâtel dans un endroit de rêve!

#### Installations:

- halle de tennis (5 courts)
- 4 courts de tennis extérieurs
- 4 courts de badminton
- 4 courts de squash
- 1 halle omnisports (volley, basket, football, etc.)
- 1 minigolf 18 trous
- planche à voile
- endroit idéal pour le jogging
- location de mountain-bike avec itinéraires intéressants

#### Possibilités d'hébergement:

- 7 cabines (proximité directe du centre)
- camping (au bord du lac)
- locaux de la protection civile
- hôtel (à 2 km)

#### Repas:

Aussi possible dans notre restaurant (restaurant muni d'une salle à manger ou de théorie)

Pour de plus amples renseignements veuillez vous adresser à:

Denis Kuster  
CIS Tennis + Squash Marin SA  
La Tène, 2074 Marin  
Tél. 038 33 73 73/4

## Cours de perfectionnement pour maîtres et maîtresses de sport



<b>FMS 5</b>	<b>Sport des aînés</b>
FMS 5.2:	Cours d'approfondissement I
Date:	du 31 mars au 4 avril 1996
Lieu:	EFSM – Macolin / Bienne
Direction du cours:	Fernando Dâmaso – responsable de la formation «Sport des aînés»
Objectif:	Formation de moniteurs et de monitrices dans le sport des aînés
Contenu:	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Epidémiologie, aspects médico-biologiques et sociaux-psychologiques du sport des aînés</li> <li>• Didactique et méthodologie spécifiques</li> <li>• Informations sur les institutions</li> </ul>
Public cible:	Enseignants et enseignantes de sport débutants dans ce domaine
Langues:	Français et allemand
Remarque:	Ce cours est organisé parallèlement à la semaine «Activ 50+ – sport des aînés», à Bienne; les participants y prendront part et le stage pratique leur sera compté
Délai d'inscription:	31 janvier 1996
Finance:	250 francs

### Informations complémentaires

Le formulaire d'inscription ainsi que la brochure contenant l'ensemble des cours peuvent être obtenus gratuitement à l'EFSM, Secrétariat de la Formation, 2532 Macolin. Téléphone: 032 / 276 254.

Ces cours ont été présentés en détail dans la revue MACOLIN N° 11/95, pp. 21 et 22. ■



## Centre de sport et de détente berner oberland Frutigen 800 m d'alt.



Information: Office du tourisme CH-Frutigen ☎ 033 71 14 21, Fax 033 71 54 21 – 180 lits, un grand nombre de dortoirs de douze et six personnes. Salles de séjour. Installations de sport: piscine couverte et piscine à ciel ouvert, terrain de football, court de tennis, salle de musculation et de fitness, minigolf. Sol synthétique pour: handball, basketball, volleyball et tennis. Pension complète à partir de Fr. 37.-. Idéal pour **camp de sport et de marche, camp de ski.**

## Cours de base d'entraîneurs du CNSE 1996



Le Comité national pour le sport d'élite (CNSE) organise chaque année – en collaboration avec l'Ecole fédérale de sport de Macolin – un cours de base d'entraîneurs du CNSE (CBE). Ce dernier vise à la formation et au perfectionnement d'entraîneurs qualifiés et engagés au service du sport de compétition des fédérations sportives affiliées à l'Association suisse du sport (ASS).

### Objectifs:

Le CBE poursuit deux objectifs principaux: d'une part l'amélioration du savoir, du savoir-faire et du savoir-être de l'entraîneur et, d'autre part, la préparation à la formation supérieure d'entraîneurs diplômés du CNSE.

### Dates:

Cours d'introduction:	10 février 1996
Module 1:	du 25 au 27 avril 1996
Module 2:	du 7 au 9 juin 1996
Module 3:	du 13 au 15 septembre 1996
Module 4:	du 5 au 7 décembre 1996

*Sous réserve de modifications!*

### Thèmes des modules:

Comportement moteur, énergie I (force), énergie II (endurance), coaching.

### Langue:

Français

### Conditions d'admission:

- Avoir la reconnaissance de moniteur/monitrice J+S 3 ou avoir satisfait aux exigences de la formation d'entraîneur la plus haute dans une fédération sportive (ou formation d'entraîneur équivalente);
- Avoir de l'expérience et être engagé comme entraîneur dans le sport d'élite;
- Etre en possession du visa de la fédération sportive concernée confirmant les conditions d'admission des candidat(e)s.

### Direction générale:

Jean-Pierre Egger, Formation des entraîneurs du CNSE, EFSM, 2532 Macolin.

### Lieu:

EFSM ou à l'extérieur.

### Frais de cours:

Fr. 150.- par module.

### Renseignements et inscription:

Secrétariat de la formation des entraîneurs du CNSE, EFSM, 2532 Macolin. Tél. 032/276 383.

### Délai d'inscription au cours d'introduction:

19 janvier 1996.

(L'inscription aux modules 1 à 4 s'effectue pendant le cours d'introduction.) ■

## Nouveau catalogue vidéo

La nouvelle édition du catalogue de vente des cassettes vidéo de l'EFSM vient de paraître. Cette brochure répertorie par branche sportive et par langue (allemand, français et italien) les quelque 200 films réalisés ces dernières années par le service audiovisuel de l'EFSM. Chaque présentation est illustrée par une image tirée de la vidéo et

accompagnée d'un bref commentaire. Les nouveautés qui paraîtront d'ici à la prochaine édition du catalogue seront présentées séparément sur une feuille volante pouvant être glissée facilement dans la pochette fixée à l'intérieur de la dernière page de couverture. Le catalogue peut être commandé à la médiathèque de l'EFSM, 2532 Macolin. Tél. 032 / 276 362, fax 032 / 276 404. (fh) ■